

Zeitschrift: Schweizerische Zeitschrift für Pilzkunde = Bulletin suisse de mycologie
Band: 64 (1986)
Heft: 4

Artikel: Flora Micologica Ticinese : Capitolo IX : Fam. Polyporaceae s. lato (III) - gen. Piptoporus, Polyporus, Poria, Pycnoporus, Rigidoporus, Schizopora, Skeletocutis, Spongipellis, Trametes, Tyromyces : Fam. Corticiaceae - gen. Merulius, Phlebia, Plicaturops...

Autor: Zenone, E.
DOI: <https://doi.org/10.5169/seals-936935>

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. [Siehe Rechtliche Hinweise.](#)

Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. [Voir Informations légales.](#)

Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. [See Legal notice.](#)

Download PDF: 17.11.2024

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>

Flora Micologica Ticinese

Capitolo IX:

Fam. Polyporaceae s. lato (III) — gen. Piptoporus, Polyporus, Poria, Pycnoporus, Rigidoporus, Schizopora, Skeletocutis, Spongipellis, Trametes, Tyromyces

Fam. Corticiaceae — gen. Merulius, Phlebia, Plicaturopsis

Fam. Coniophoraceae — gen. Serpula

Lettura, revisione, sinonimia e commento alle specie registrate e descritte da Carlo Benzoni nelle sue Contribuzioni alla conoscenza dei principali funghi mangerecci e velenosi del Cantone Ticino.

Redazione: Alfredo Riva (Balerna). — Collaboratori: Lucchini Gianfelice (Gentilino), Römer Elvezio (Caslano), Zenone Eleno (Locarno)

Fam. Polyporaceae s. lato (III)

Revisione responsabile: Zenone Eleno, Via Romerio 12, CH-6600 Locarno

Gen. *Piptoporus* P. Karst.

717. *Placoderma betulinus* (Bull.) Fr. = *Piptoporus betulinus* (Bull. per Fr.) P. Karst.

Gen. *Polyporus* (Mich.) Fr.

684. *Polyporus fuliginus* Pers. = *Polyporus ciliatus* (Fr.) per Fr.

secondo A. Pilát il *P. fuliginus* é una forma del *P. ciliatus* la cui descrizione concorda con quella di C. Benzoni. Data la variabilità di questo poliporo, finora non si é ritenuto opportuno procedere alla determinazione delle numerose forme di cui A. Pilát ne descrive ben 13.

698. *Polyporus picipes* Fr. = ?

secondo l'odore indicato da Benzoni dovrebbe trattarsi dell'attuale *P. melanopus*, il rimanente della descrizione invece rapporta all'attuale *P. badius*. Infine l'indicazione «talora verghettato» é propria dell'odierno *P. varius*. Data la variabilità dei funghi appartenenti a questo genere, é possibile che l'Autore abbia avuto sottomano esemplari di diverse specie.

699. *Polyporus melanopus* (Pers.) Fr. = *Polyporus melanopus* (Pers.) per Fr.

la descrizione corrisponde, mentre non viene menzionato l'odore particolare, il quale purtroppo non é un carattere costante.

700. *Polyporus squamosus* (Huds.) Fr. = *Polyporus squamosus* (Huds.) per Fr.

viene trovato pure su altre latifoglie, anche esotiche, oltre a quelle citate da Benzoni.

701. *Polyporus Rostkowii* Fr. = *Polyporus squamosus* (Huds.) per Fr.

non più riconosciuta come specie a sé. Per A. Pilát vi é la forma *Rostkowii*, la cui descrizione collima con quella di Benzoni, e viene data come rara.

702. *Polyporus brumalis* (Pers.) Fr. = *Polyporus ciliatus* (Fr.) per Fr.

la descrizione non coincide con quella dell'attuale *P. brumalis*. Soprattutto i pori finissimi e la crescita durante tutto l'anno confermano la sinonimia adottata.

703. var. *vernalis* Fr.

vale quanto detto al N. 702. Questa varietà é propria del *P. ciliatus*, ciò che conferma quanto detto.

704. *Polyporus leptcephalus* (Jacq.) Fr. = *Polyporus varius* (Pers.) per Fr. forma *nummularius* (Bull.) Fr. ?

si é posto il punto interrogativo perché tutto non corrisponde esattamente al *P. varius*, il quale, per

es. non ha pori «minutissimi», d'altra parte il *P. varius* é molto variabile, A. Pilát cita ben 11 tra forme e sottoforme!

705. *Polyporus arcularius* (Batsch.) Fr. = *Polyporus arcularius* (Batsch.) per Fr.
specie abbastanza rara.

758. *Favolus europaeus* Fr. = *Polyporus mori* (Pollini) per Fr.

Gen. *Poria* Pers.

661. *Poria vulgaris* Fr. = *Poria lenis* (P. Karst.) Sacc.
non é stata più ritrovata sul nostro territorio.

663. *Poria aneirina* (Sommerf.) = *Poria aneirina* (Sommerf.) Cooke
non é stata più ritrovata sul nostro territorio.

665. *Poria rancida* Bres.

664. *Poria corticola* Fr. ? = ? la descrizione é incompleta e lo stesso Benzoni metteva già in forse la determinazione. Non é possibile dare una sinonimia.

Gen. *Pycnoporus* P. Karst.

743. *Trametes cinnabarina* (Jacq.) Fr. = *Pycnoporus cinnabarinus* (Jacq. per Fr.) P. Karst.
lo si trova pure su diverse latifoglie.

Gen. *Rigidoporus* Murrill

662. *Poria vitrea* (Pers.) Fr. = *Rigidoporus vitreus* (Pers. per Fr.) Donk
non è più stata ritrovata.

Gen. *Schizopora* Velen.

774. *Irpex obliquus* (Schrad.) Fr. = *Schizopora paradoxa* (Schrad. per Fr.) Donk

776. *Irpex paradoxus* (Schrad.) Fr. = *Schizopora paradoxa* (Schrad. per Fr.) Donk

Gen. *Skeletocutis* Kotl. e P.

697. *Polyporus amorphus* Fr. = *Skeletocutis amorphus* (Fr. per Fr.) Kotl. e P.

Gen. *Spongipellis* Pat.

772. *Irpex pachyodon* (Pers.) Quéf = *Spongipellis pachyodon* (Pers.) Kotl. e P.
questa specie non é stata più ritrovata sul suolo ticinese.

Gen. *Trametes* Fr.

738. *Trametes gibbosa* (Pers.) Fr. = *Trametes gibbosa* (Pers. per Fr.) Fr.

739. *Trametes suaveolens* (L.) Fr. = *Trametes suaveolens* (Fr.) Fr.

740. *Trametes inodora* Fr. = ?

secondo A. Pilát, pure ricordato da M. A. Donk, la *Tr. inodora* di Fries dovrebbe corrispondere a una *Tr. suaveolens* senza odore. In questa registrazione di Benzoni le misure delle spore sono molto diverse per cui ogni dubbio é lecito.

Gen. *Tyromyces* P. Karst.

712. *Polyporus croceus* (Sow.) Fr. = *Tyromyces croceus* (Pers.) per Fr.
molto raro non più ritrovato

713. *Polyporus trabeus* Rost. = *Tyromyces leucomalleus* Murrill
abbastanza comune, trovato numerose volte su *Pinus silvestris* L., *Pinus strobus* e *Abies alba* Miller.

714. *Polyporus caesius* (Schrad.) Fr. = *Tyromyces caesius* (Schrad. per Fr.) Murrill, oppure = *Tyromyces subcaesius* David
la presenza su Ginkgo biloba conferma la prima possibilità mentre la presenza alla fabbrica di tanini, dove vi erano tronchi di Quercus e Castanea, conferma la seconda sinonimia indicata. Ambedue le specie sono da considerare comuni.
767. *Ceratomyces albus* (Corda) Saccardo = *Tyromyces ptychogaster* (F. Ludw.) Donk
non ancora ritrovato.

Fam. Corticiaceae s. lato

Gen. *Merulius* Fr.

762. *Merulius corium* (Pers.) Fr. = *Byssomerulius corium* (Fr.) Parm.

764. *Merulius tremellosus* (Schr.) Fr. = *Merulius tremellosus* Fr.

Gen. *Phlebia*

761. *Phlebia aurantiaca* (Sow.) Karst. var. *radiata* Fr. = *Phlebia radiata* Fr.
specie abbastanza comune.

763. *Merulius rufus* Pers. = *Phlebia rufa* (Fr.) M. P. Christ.

Gen. *Plicaturopsis* Reid

760. *Trogia crispa* (Pers.) Fr. = *Plicaturopsis crispa* (Fr.) Reid
specie molto comune.

Fam. Coniophoraceae

Gen. *Serpula*

765. *Merulius himantoides* Fr. (non Bres.) = *Serpula himantoides* (Fr. ex Fr.) Karst.

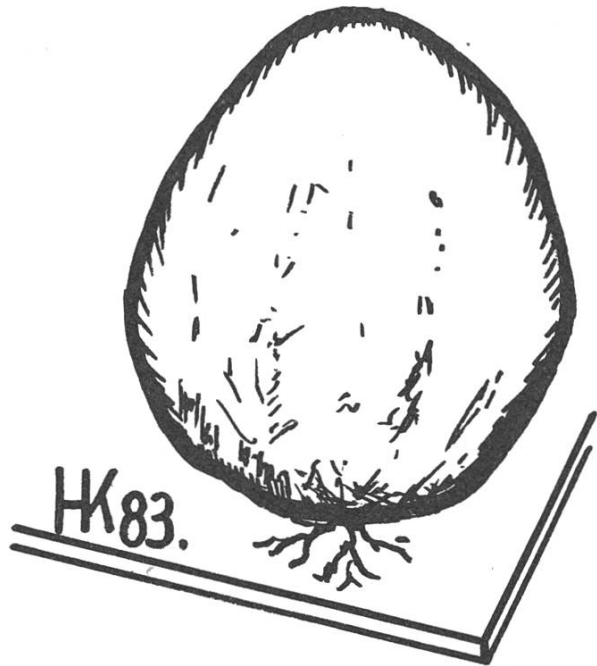
766. *Merulius lacrimans* (Wulf.) Fr. = *Serpula lacrimans* (Wulf. ex Fr.) Karst.
purtroppo fungo non raro in abitazioni umide.

Bibliografia

- Domański, S., (1972): Fungi. Polyporaceae I, Mucronoporaceae I (resupinate.) Transl. and rev. ed. of «Grzyby», 1965. — Warsaw, Springfield Va.
- Domański, S., H. Orlos & A. Skirgiello (1973): Fungi. Polyporaceae II, Mucronoporaceae II (pileatae). Transl. and rev. ed. of «Grzyby», 1967. — Warsaw-Springfield Va.
- Donk, M. A., (1974): Check list of European polypores. — Amsterdam-London.
- Eriksson, J., K. Hjortstam and L. Ryvarden, (1981): The Corticiaceae of North Europe, Bd. 6, Phlebia-Sarcodontia. — Fungiflora, Oslo.
- Jahn, H., (1963): Mitteleuropäische Porlinge (Polyporaceae s. lato) und ihr Vorkommen in Westfalen-Westfäl. Pilzbr., Bd. IV: 1—143.
- Jahn, H. (1969): Die Gattung Polyporus ss. str. in Mitteleuropa. — Schweiz. Zeitschr. f. Pilzkunde, 47. Jahrg.: 218—227 — Benteli AG, Bern.
- Jahn, H., (1971): Resupinate Porlinge, Poria s. lato, in Westfalen und im nördlichen Deutschland. — Westfäl. Pilzbr., Bd. VIII: s. 41—68.
- Jahn, H., (1971): Stereoide Pilze in Europa (Stereaceae Pil. emend. Parm. u. a., Hymenochaete), mit besonderer Berücksichtigung ihres Vorkommens in der Bundesrepublik Deutschland. — Westfäl. Pilzbr., Bd. VIII: 69—176.
- Jahn, H., (1979): Pilze die an Holz wachsen. Bussesche Verlagshandlung, Herford.

Jahn, H., (1981): Die resupinaten Phellinus-Arten in Mitteleuropa, mit Hinweisen auf die resupinaten Inonotus-Arten und *Poria expansa* (Desm.). Bibliotheca Mycologica Bd. 81 — J. Cramer, Vaduz.
 Pilát, A.,: Polyporaceae (1936—1942). In: Atlas des Champignons de l'Europe. III. Praha.
 Ryvarden, L. (1976—1978): The Polyporaceae of North Europe. — Bd. I Albatrellus-Incrustoporia, Bd. 2 Inonotus-Tyromyces. — Fungiflora, Oslo.

Das Ei des Kolumbus



Die umgeänderte Fassung der volkstümlichen spanischen Redensart «El huevo de Juanelo» ist als «*Ei des Kolumbus*» zum geflügelten Wort geworden. Diesbezüglich kann dem zweiten Aufzug von Calderons «Die Dame Kobold» folgendes entnommen werden:

«Das andere (Geheimnis)
 Kennst du doch, mit Kolumbus'Ei?
 Womit viele hoch erhabne
 Geister sich umsonst bemühten,
 Um auf einem Tisch von Jaspis
 Solches aufrecht hinzustellen;
 Aber Kolumbus kam und gab ihm
 Einen Knicks nur, und es stand.»

Nach meiner Meinung muss es als Ammenmärchen betrachtet werden, dass es sich bei diesem berühmten Ei um ein solches von bekanntem Federvieh handelte. Es scheint mit vielmehr, besagtes «Ei des Kolumbus» dürfte eine Jugendform der Stinkmorchel (*Phallus impudicus*) gewesen sein, welche wir volkstümlich auch als «Hexenei» bezeichnen. Und nebenbei bemerkt, derartige Pilzgebilde habe ich auch schon zum Stehen gebracht.

Horst Klein, Normannenstrasse 21, 3018 Bern

L'Œuf de Colomb

«Connais-tu le secret de l'œuf de Colomb?
 Là où des gens d'esprit et de distinction
 Virent échouer leur vaine tentative.
 A dresser durablement l'inférieure ogive

Sur la table d'agate lisse, debout,
 Lui, Christophe, parvint, d'un seul coup,
 A stopper enfin l'inévitable danse
 Et fit aux gens d'esprit la révérence.»

Ce textes de Calderon — rendu en traduction libre, mais non sans talent —, tiré du second acte de «La mystérieuse Inès da Selva y Dongo» doit être à l'origine de l'exclamation fameuse et devenue usuelle: «*Mais c'est l'œuf de Colomb!*», qu'on peut traduire en langage populaire par: Facile! Il suffisait d'y penser. Mais en somme, de quel œuf s'agit-il? That is the question, dirait-on en Cornouailles. Dans mon esprit trotte une idée: Ne s'agirait-il pas tout bonnement de la forme juvénile de *l'Ithyphallus impudicus*, désignée ça et là par «Œuf de sorcière»? Il me plaît de le penser, d'autant plus que, détail flatteur, j'ai moi-même réussi quelques fois à faire tenir ce champignon debout sur une table de marbre...

Horst Klein, Normannenstrasse 21, Berne

(Trad.: F. Brunelli)